

GENERAL AGREEMENT  
ON TARIFFS AND  
TRADE

ACCORD GENERAL SUR  
LES TARIFS DOUANIERS  
ET LE COMMERCE

RESTRICTED  
LIMITED C  
GATT/CP.3/WP.5/9  
19 May 1949  
ORIGINAL: ENGLISH

CONTRACTING PARTIES  
Third Session

WORKING PARTY ON RECTIFICATIONS

Rectifications proposed by the Delegation of  
the United States

1. Article XXVI

That portion of the English text of paragraph 2 preceding the words "shall be deposited" shall read:

"2. This Agreement, done in a single English original and in a single French original, both texts authentic except as otherwise specified with respect to Schedules annexed hereto,"

and that portion of the French text of paragraph 2 preceding the words "sera déposé" shall read:

"2. Le présent accord, établi en un exemplaire en langue française et un exemplaire en langue anglaise, les deux textes faisant également foi, sauf dispositions contraires en ce qui concerne les listes ci-jointes,"

2. Schedule XX

In the English text of this Schedule, the sub-title at the beginning thereof, following the reference to the language of authenticity and preceding the parenthetical reference to the general notes, shall read:

"Customs Territory of the United States

"Part I

"Most-Favored-Nation Tariff"

and the sub-title at the beginning of Part II thereof, preceding the parenthetical reference to the general notes, shall read:

"Part II

"Preferential Tariff Applicable to Products of Cuba"